

2. *вновь подтверждает* свою решительную поддержку Соглашения и его скорейшего вступления в силу;

3. *настоятельно призывает* все государства, которые еще не сделали этого, незамедлительно подписать и ратифицировать Соглашение;

4. *выражает надежду*, что государства, которые подписали, но еще не ратифицировали Соглашение, ускорят принятие необходимых мер в этом отношении;

5. *вновь подтверждает* необходимость дальнейших согласованных и конструктивных усилий в целях обеспечения завершения переговоров по новым международным товарным соглашениям;

6. *просит* Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию представить доклад о прогрессе, достигнутом в деле обеспечения вступления Соглашения в силу, Конференции на ее шестой сессии, которая состоится в Белграде в июне 1983 года;

7. *постановляет* рассмотреть этот вопрос на своей тридцать восьмой сессии в контексте рассмотрения ею работы шестой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и других связанных с этим событий.

*113-е пленарное заседание,
20 декабря 1982 года*

37/212. Сотрудничество в области промышленного развития

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

ссылаясь также на Лимскую декларацию и План действий по промышленному развитию и сотрудничеству¹¹⁴, принятые на второй Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, в которых определены основные меры и принципы промышленного развития и сотрудничества в рамках установления нового международного экономического порядка,

ссылаясь далее на Делийскую декларацию и План действий по индустриализации развивающихся стран и международному сотрудничеству в целях их промышленного развития¹¹⁵, принятые на третьей Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, в которых изложена стратегия дальнейшей индустриализации разви-

вающихся стран на 80-е годы и далее, а также план действий по перестройке мировой промышленности,

одобряя консенсус, достигнутый на четырнадцатой сессии Совета по промышленному развитию в отношении деятельности после проведения третьей Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию¹¹⁶,

учитывая, что в рамках нового международного экономического порядка далеко идущие изменения в структуре мировой экономики предусматривают перестройку мировой промышленности с полным учетом возможностей и потенциала развивающихся стран,

сознавая роль Организации Объединенных Наций по промышленному развитию как центрального координирующего органа, несущего главную ответственность в рамках системы Организации Объединенных Наций за содействие сотрудничеству в области промышленного развития и передаче промышленной технологии,

ссылаясь на свою резолюцию 35/56 от 5 декабря 1980 года, в приложении к которой содержится Международная стратегия развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, в которой, в частности, было подчеркнуто значение индустриализации для развития развивающихся стран,

выражая свою озабоченность в связи с отрицательным воздействием ухудшающегося мирового экономического положения на индустриализацию развивающихся стран и вновь подтверждая необходимость существенного увеличения передачи финансовых и технических ресурсов развивающимся странам для их ускоренной индустриализации,

ссылаясь на свои резолюции 35/66 от 5 декабря 1980 года и 36/182 от 17 декабря 1981 года о сотрудничестве в области промышленного развития,

учитывая центральную роль Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в увеличении технической помощи,

принимая к сведению решение 83/38 Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций от 18 июня 1982 года¹¹⁷,

I

ДОКЛАД СОВЕТА ПО ПРОМЫШЛЕННОМУ РАЗВИТИЮ О РАБОТЕ ЕГО ШЕСТНАДЦАТОЙ СЕССИИ

1. *принимает к сведению* доклад Совета по промышленному развитию о работе его шестнадцатой сессии¹¹⁸;

¹¹⁶ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия, Дополнение № 16 (A/35/16)*, том II, глава V.

¹¹⁷ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1982 год, Дополнение № 6 (E/1982/16/Rev.1/Corr.1)*, приложение I.

¹¹⁸ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 16 (A/37/16)*.

¹¹⁴ См. A/10112, глава IV.

¹¹⁵ ID/CONF.4/22 и Corr.1, глава VI.

2. *высоко оценивает* усилия Директора-исполнителя Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, направленные на усиление роли этой Организации в содействии индустриализации развивающихся стран, которые описаны в его ежегодном докладе Совету по промышленному развитию на его шестнадцатой сессии¹¹⁹;

3. *вновь подтверждает* резолюцию 1982/66 Экономического и Социального Совета от 30 июля 1982 года о сотрудничестве в области промышленного развития, в которой Совет вновь подтвердил необходимость уделения первоочередного внимания деятельности в областях промышленной технологии и промышленной технологии, связанной с энергетикой, промышленного производства, развития людских ресурсов, специальных мер для наименее развитых стран, а также системе консультаций и рекомендовал постоянно уделять этой деятельности первоочередное внимание в 1983 – 1985 годах;

4. *постановляет* предусмотреть в бюджете Организации Объединенных Наций по промышленному развитию на 1983 год необходимые ресурсы для финансирования до десяти дополнительных должностей, с тем чтобы можно было назначить старших советников по промышленному развитию на местах, в частности в наименее развитых странах, особенно в Африке, и с тем чтобы в будущем можно было назначить этих советников во всех развивающихся странах, которые нуждаются в них, как это указывается в резолюции 1982/66 Экономического и Социального Совета;

5. *предлагает* Совету по промышленному развитию на своей семнадцатой сессии рассмотреть вопрос о финансировании должностей старших советников по промышленному развитию на местах в развивающихся странах и постановляет на своей тридцать восьмой сессии рассмотреть на основе рекомендаций Совета по промышленному развитию вопрос о надлежащей бюджетной поддержке на двухгодичный период 1984 – 1985 годов с целью сохранения и, при необходимости, расширения Программы старших советников на местах по промышленному развитию;

6. *утверждает* проект предварительной повестки дня четвертой Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, как рекомендовано Советом по промышленному развитию в пункте 167 его доклада¹¹⁸, и утверждает также создание рабочей группы Совета открытого состава для проведения периодических совещаний с секретариатом Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в период подготовки Конференции в целях обмена информацией и мнениями на неофициальной основе о ходе, направлении и содержании этой подготовки;

7. *постановляет* предусмотреть соответствующие ресурсы для покрытия расходов на подготовитель-

ную работу и документацию в течение 1983 года для четвертой Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, как постановил Совет по промышленному развитию в пунктах 166 – 170 своего доклада¹¹⁸, включая пять совещаний группы экспертов по основным вопросам Конференции и совещания рабочей группы, упомянутые в пункте 6, выше, и постановляет рассмотреть вопрос о предоставлении соответствующих и необходимых ресурсов для проведения четвертой Генеральной конференции во время рассмотрения предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1984 – 1985 годов на своей тридцать восьмой сессии;

8. *принимает к сведению* решение, принятое Советом по промышленному развитию, относительно предложения Директора-исполнителя Организации Объединенных Наций по промышленному развитию о создании международного банка промышленного развития, как указывается в пунктах 66 – 71 доклада Совета¹¹⁸ и отмечает также, что Совет вновь рассматривает это предложение на своей семнадцатой сессии;

II

ДЕСЯТИЛЕТИЕ ПРОМЫШЛЕННОГО РАЗВИТИЯ АФРИКИ

принимая во внимание Лагосский план действий по осуществлению Монровийской стратегии экономического развития Африки¹²⁰,

рассмотрев записку Генерального секретаря об осуществлении Десятилетия промышленного развития Африки¹²¹,

принимая также во внимание, что шестая Конференция министров промышленности африканских стран приняла предложения, касающиеся разработки и осуществления программы для Десятилетия промышленного развития Африки¹²²,

ссылаясь на резолюции Совета по промышленному развитию 54 (XV) от 30 мая 1981 года¹²³ и 55 (XVI) от 28 мая 1982 года¹²⁴, в которых Совет, в частности, объявил Десятилетие промышленного развития Африки одной из наиболее важных программ Организации Объединенных Наций по промышленному развитию,

принимая к сведению одобрение программы для Десятилетия промышленного развития Африки, принятой Конференцией министров стран – членов Экономической комиссии для Африки в ее резолюции 442 (XVII) от 30 апреля 1982 года¹²⁵,

¹²⁰ A/S-11/14, приложение I.

¹²¹ A/37/291.

¹²² См. ID/B/274/Add.1.

¹²³ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 16 (A/36/16)*, приложение I.

¹²⁴ Там же, *тридцать седьмая сессия, Дополнение № 16 (A/37/16)*, приложение I.

¹²⁵ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1982 год, Дополнение № 11 (E/1982/21)*, глава V.

¹¹⁹ ID/B/280 и Corr.1 и Add.1.

принимая к сведению доклад, представленный совместно Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и Исполнительным секретарем Экономической комиссии для Африки, о мерах, принятых в связи с Десятилетием промышленного развития Африки¹²⁶,

1. принимает к сведению доклад, представленный совместно Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и Исполнительным секретарем Экономической комиссии для Африки, о ходе осуществления Десятилетия промышленного развития Африки¹²⁷;

2. просит Генерального секретаря выделить соответствующий персонал и финансовые средства, с тем чтобы обеспечить эффективную координацию и осуществление деятельности Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и Экономической комиссии для Африки, связанной с Десятилетием промышленного развития Африки;

3. предлагает Директору-исполнителю Организации Объединенных Наций по промышленному развитию представить через Совет по промышленному развитию на его семнадцатой сессии Экономическому и Социальному Совету на его второй очередной сессии 1983 года доклад об установленных контактах и отклике системы Организации Объединенных Наций на предложения, касающиеся осуществления программы Десятилетия промышленного развития Африки;

4. призывает все страны сделать щедрые взносы в Фонд промышленного развития в целях поддержки деятельности, связанной с Десятилетием промышленного развития Африки.

*113-е пленарное заседание,
20 декабря 1982 года*

37/213. Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание устав Организации Объединенных Наций по промышленному развитию¹²⁸,

отмечая, что устав ратифицирован, принят или одобрен более чем минимальным числом государств, согласие которых необходимо для его вступления в силу,

ссылаясь на пункт 4 резолюции 1982/66 А Экономического и Социального Совета от 30 июля 1982 года относительно организации консультаций, ведущих к уведомлениям, предусмотренным в пункте 1 статьи 25 устава,

¹²⁶ A/37/291, приложение.

¹²⁷ ID/B/274.

¹²⁸ A/CONF.90/19.

высоко оценивая усилия Генерального секретаря и Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества в деле организации неофициальных предварительных консультаций,

1. рекомендует организовать консультации между государствами, которые ратифицировали, приняли или одобрили устав Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, и другими заинтересованными государствами для определения даты вступления в силу этого устава в три этапа:

a) однодневное совещание процедурного характера в Нью-Йорке в январе 1983 года для определения даты проведения совещаний по существу вопросов и обеспечения для заинтересованных делегаций возможности предварительно обсудить повестку дня и другие связанные с ней организационные вопросы;

b) серия консультаций в Вене в целях проведения в первой половине 1983 года официального совещания продолжительностью не более одной недели, по возможности сразу после семнадцатой сессии Совета по промышленному развитию, для обсуждения всех соответствующих вопросов по существу;

c) однодневное заключительное совещание в Нью-Йорке для получения заключений, выработанных в ходе совещаний по существу вопросов, и составления индивидуальных уведомлений Генеральному секретарю относительно согласия на вступление в силу устава Организации Объединенных Наций по промышленному развитию;

2. просит Генерального секретаря обеспечить необходимое конференционное обслуживание для совещаний в Нью-Йорке и Вене и, по возможности, представить средства из добровольных взносов, а также, по мере необходимости, внебюджетные ресурсы для покрытия путевых расходов одного представителя от каждой из наименее развитых стран, которые будут участвовать в совещаниях в Вене.

*113-е пленарное заседание,
20 декабря 1982 года*

37/214. Экономическая комиссия для Африки: проблемы регионального программирования, оперативной деятельности, реструктуризации и децентрализации

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, и резолюцию 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств,

ссылаясь также на свою резолюцию 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года, в которой, в частности,